



Comune di
Vecchiano



con il patrocinio della
Provincia di Pisa



Fiera di Primavera

AMBIENTE, GUSTO, CREATIVITÀ
30-31 MARZO e 1 APRILE
VECCHIANO (PISA)

www.comune.vecchiano.pisa.it

2013



ORSINI FRANCO s.r.l.

il più grande deposito della Toscana

**CAMINETTI - PARQUET - PAVIMENTI
RIVESTIMENTI - ARREDO BAGNO
VASCHE E CABINE DOCCIA IDROMASSAGGIO
STUFE A PELLETS E SACCHI PELLETS ECOLOGICI**

Via Provinciale, 12 - **NODICA di Vecchiano (PI)** - Tel. 050.868248 - Fax 050.862302
cell. 335.7752404 - 335.7752405 - orsinifranco@tin.it - www.orsinifranco.it

APERTO DAL LUNEDÌ AL SABATO

Sei ancora in tempo.

Con **FINSTRAL** avrai soluzioni collaudate per un maggiore confort abitativo.



GIDEA GRUPPO GAROFOLI
new generation doors

CAROFOLI
FINNIA LE VENTILAZIONI PER LEZNO MASSICCIA

Porte, finestre e persiane
FINSTRAL

VELUX

Navello
SERRAMENTI IN LEGNO

mobirolo

VIGHI
PORTE
BLINDATE

SCRIGNO

SOSTITUISCI ORA LE TUE FINESTRE

Fino al 30 giugno 2013 puoi beneficiare del 50% 55% di detrazioni fiscali

Porte, finestre e persiane

FINSTRAL

- Isolamento termico
- Risparmio energetico
- Protezione dal sole e dal calore
- Elevato isolamento acustico
- Permeabilità all'aria
- Tenuta all'acqua
- Protezione e sicurezza
- Manutenzione ridotta
- Qualità certificata
- Rispetto per l'ambiente



SOSTITUZIONE DELLE VECCHIE FINESTRE SENZA OPERE MURARIE, IN MODO VELOCE, PULITO E SICURO.

S EDIL
IN **AB. 2000**

EDIL SAB. 2000 di Noccorini S.

NOCCORINI
GROUP



Noccorini di Serratore C.

Viale Amedeo 45 - Fraz. Nodica - Vecchiano (Pi) - Tel. 050 827061 - Fax 050 827914 - info@noccorini.it - www.noccorini.it

SALUTO DEL SINDACO

Torna la Fiera di Primavera di Vecchiano, un'occasione imperdibile per riscoprire il nostro territorio. Il tradizionale appuntamento con l'evento cardine della tradizione vecchianese si svolge il 30 e il 31 marzo, ed il 1° aprile, in coincidenza della Pasqua, dunque. Sarà una tre giorni di cultura, arte, spettacolo, sport, iniziative gastronomiche e di intrattenimento; una vera e propria occasione per iniziare a celebrare l'arrivo della bella stagione nelle giornate di festa, e per godere tutti insieme degli elementi tipici dell'identità vecchianese. Anche quest'anno, nel programma della manifestazione, sono inserite tematiche fondamentali per la buona qualità della vita all'interno della comunità, quali la salvaguardia dell'ambiente che ci circonda e la tutela dei prodotti naturali della nostra terra, tanto per citare alcuni esempi.

Novità assoluta di quest'anno è *Salutando la Fiera*, una serie di spettacoli ed eventi che si svolgeranno nella settimana successiva rispetto alla tradizionale kermesse. L'edizione 2013, inoltre, come di consueto, confermerà il legame di questa manifestazione con la nostra tradizione locale, ed accanto alla ormai consueta celebrazione dei prodotti tipici e della creatività vecchianesi, sarà dato ampio spazio anche alla scoperta del paesaggio che ci circonda, fatto di scorci inaspettati e di sorprendenti bellezze naturali. La Fiera di Primavera, dunque, è ancora una volta un momento ricco di significati, ma pur sempre all'insegna dell'arte e della tradizione.

Auspico che i cittadini prendano parte alla Fiera con entusiasmo e serenità, gli stessi sentimenti che hanno animato l'Amministrazione e gli uffici comunali nell'organizzare e nel promuovere questo appuntamento, ormai divenuto parte della storia di Vecchiano.

Buona Fiera 2013 a tutti.



foto: archivio del circolo fotografico "Le dune" di Migliarino

IL SINDACO
Giancarlo Lunardi



Aspettando la FIERA DI PRIMAVERA

SABATO 23 MARZO

ore 21.15 – **Commedia Teatrale**
**Niente sesso, per favore...
Siamo Inglesi**

di Antony Marriot e Alistair Foot
a cura dell'Associazione Teatro Spettacolo
ATTIESSE

Cinema Teatro Olimpia (Dettagli pag. 24)

DOMENICA 24 MARZO

ore 9.00 - 22.00
Mercato di Pasqua

Nel pomeriggio intrattenimento
musicale con **Michele del Pecchia**
Partecipano **Niki Giustini** e
Graziano Salvadori

Nodica (Dettagli pag. 26)

ore 16.00 – **Inaugurazione Mostra**
**Un Calendario, campane del
mio villaggio. Prose in prosa e
acquerello in acquerello**

Foyer del Cinema Teatro Olimpia
a seguire

Sognando con Tabucchi

Reading non-stop con letture dei racconti di
"Sogni di sogni" di A. Tabucchi

Ingresso gratuito

Cinema Teatro Olimpia (Dettagli pag. 25)

VENERDÌ 29 MARZO

ore 12.00 – **Inaugurazione Mostra personale**
Spirito Libero
di Roberto Grossi

*Sala Gruppi presso la Sala Consiliare
Sandro Pertini – Via G. B. Barsuglia
Vecchiano* (Dettagli pag. 28)

FIERA DI PRIMAVERA 2013

SABATO 30 MARZO

ore 15.30 – Inaugurazione

Fiera di Primavera

Spettacolo sbandieratori
a cura dell'associazione Musicisti Alfieri
Musicanti di Calcio
Presenza Associazioni dello Sport e della
Consulta del Volontariato

Piazza Garibaldi (Dettagli pag. 28)

a seguire

Inaugurazione Mostra di Pittura

Diversa-mente-arte

Canonica di S. Alessandro

(Dettagli pag. 29)

ore 17.00 – Inaugurazione

STAND IL GUSTO DEL TERRITORIO
Taglio della Torta co' Bischeri

Parco Mercato (Dettagli pag. 14)

ore 17.30 – **Conferenza-Dibattito**
I costi dell'insostenibilità

Centro Nuovo Modello di Sviluppo
WWF – Slow Food Pisa – Monte Pisano
Stand Il Gusto del Territorio

Parco mercato (Dettagli pag. 16)

ore 20.00 – **Cena su prenotazione**
Al Desco de Le Castella

A tavola con la storia... Vecchianese

Slow Food Pisa – Monte Pisano – Gruppo
Archeologico Vecchianese

*Stand Il Gusto del Territorio – Parco
mercato* (Dettagli pag. 11)



CULTURA E SPETTACOLO



PRODOTTI TIPICI



AMBIENTE



PICCOLA FATTORIA



GIOVANI E SPORT



PARTECIPAZIONE



DOMENICA 31 MARZO

ore 11.30 – **Laboratorio del Gusto**
Imparare a riconoscere la genuinità: gli insaccati
a cura di Slow Food Pisa – Monte Pisano.
Stand Il Gusto del Territorio - Parco Mercato (Dettagli pag. 13)



ore 15.30 – **Laboratorio creativo**
Pesta la carta
con Michelangelo Leoni e Naibì Aostri
Piazzetta accanto alla Biblioteca
(Dettagli pag. 35)



ore 16.00
Esibizione di danza
a cura del Centro Studi Danza Più di Vecchiano
Parco Mercato (Dettagli pag. 40)

ore 17.30
Merenda pane e olio per i bambini
Slow Food Pisa – Monte Pisano
Stand Il gusto del territorio
Parco Mercato



ore 18.00 – **Sfilata**
Arte, Moda e Fantasia: show creativo con Bruno Lelli
Parco Mercato (Dettagli pag. 33)

ore 19.30 – **Laboratorio del Gusto**
Pane e pasta!
a cura di Slow Food Pisa – Monte Pisano
Stand Il gusto del territorio
Parco Mercato (Dettagli pag. 13)



LUNEDÌ 1 APRILE

ore 11.30 – **Laboratorio del Gusto**
Imparare a riconoscere la genuinità: il vino
a cura di Slow Food Pisa – Monte Pisano.
Stand Il Gusto del Territorio - Parco Mercato (Dettagli pag. 14)



ore 14.30
Esibizione di Shingitai Vecchiano
a cura della Società Sportiva A.S.D. Shingitai Vecchiano
Parco Mercato



ore 15.00 – **Gara Vogatori Rionale**
2° Trofeo Fiera di Vecchiano. Dragon Boat

a cura dell'associazione culturale Tradizione e Futuro

ore 14.00 – raduno

ore 15.00 – inizio gara

ore 17.30 – premiazione

Fiume Serchio – Vecchiano scalo di Via San Frediano (Dettagli pag. 41)



ore 15,30 – **Laboratorio creativo**
Dimostrazione di Tornio. Viaggio alla scoperta della ceramica.

con Michelangelo Leoni e Naibì Aostri
Piazzetta accanto alla Biblioteca
(Dettagli pag. 36)

ore 16,30
Merenda pane e olio per i bambini
Slow Food Pisa – Monte Pisano
Stand Il Gusto del Territorio – Parco mercato



ore 17.00
Esibizione di danza

a cura di Associazione Teatro e Danza di Pisa

Parco Mercato (Dettagli pag. 40)

ore 18,30
Merenda pane e olio per i bambini
Slow Food Pisa – Monte Pisano
Stand Il Gusto del Territorio – Parco mercato



a seguire
Conferenza-Percorso
Dibattito Buone pratiche sostenibili

a cura di CNMS – WWF – GAS
(Dettagli pag. 14)

ore 20,30 – **Laboratorio del Gusto**
La torta co'bischeri. Viaggio fra tradizione ed innovazione

Slow Food Pisa – Monte Pisano
Stand Il Gusto del Territorio
Parco mercato

(Dettagli pag. 14)



Palio Rionale Vecchianese

Piazza Garibaldi

Giochi per la sostenibilità per bimbi e ragazzi Mini club Giochi di squadra – Agolo Disco con DJ

Sabato 30 marzo ore 15-19

Domenica 31 marzo ore 15-19

Lunedì 1 aprile ore 10-12 e ore 15-19

(Dettagli pag. 34)

Escursioni sui monti di Vecchiano

Sabato 30 marzo ore 9.30

Domenica 30 marzo ore 15.00

Ritrovo Stand Pro-LoCo Comune di Vecchiano

(Dettagli pag. 18)

MOSTRA DI FOTOGRAFIA

Intorno al fiume. La cura del territorio per la biodiversità

a cura del Consorzio di Bonifica Versilia-Massaciuccoli

Stand Il Gusto del Territorio

Parco Mercato (Dettagli pag. 30 - 31)

MOSTRA DI PITTURA

Diversa-Mente Arte

Canonica di Sant' Alessandro (Dettagli pag. 29)

MOSTRA PERSONALE

"Spirito Libero" di Roberto Grossi

Sala Gruppi Consiliari – Via Barsuglia

(Dettagli pag. 28)

Biblioteca Comunale

Apertura straordinaria della Biblioteca

Comunale e **Mostra fotografica**

"Astrazioni e Metamorfosi" di Daniel Asar

Domenica e lunedì ore 16-19

Associazioni della Consulta di Volontariato

Misericordia – Pubblica Assistenza – SWIFT

Water Rescue Team Toscana – Caritas Mostra

beneficenza – Centro Nuovo Modello di

Sviluppo – Gruppo Archeologico Vecchianese

WWF – Comitato Carnevale Vecchianese

Il Circolo Fotografico Le Dune – Pro-LoCo di

Vecchiano – Sindacati Pensionati

(SPI CGIL – UIL UILP) – UILDM

Pesca di beneficenza **Parco Mercato**

Palio Rionale **Piazza Garibaldi**

Associazioni Sportive

A.S.D. Shiangitai Vecchiano

Filettole Calcio

Danza più

Migliarino Volley

Vecchiano Sporting Club

Parco Mercato

Stand con esposizione dei lavori degli alunni dell'Istituto Comprensivo Daniela Settesoldi di Vecchiano

Mostra di animali e sfilate equestri

La Piccola Fattoria

a cura dell'Associazione

Gruppo Cavalieri Vecchianese

in via di Golena, 10 a Vecchiano

(Dettagli pag. 20 e 21)

Degustazione di prodotti tipici locali

Stand Il gusto del Territorio

Mercato della Terra

Slow Food Pisa – Monte Pisano

Parco Mercato

Salutando la

FIERA DI PRIMAVERA

SABATO 6 APRILE

Concerto

Anniversary Concert: tra passato e futuro

Dirige il maestro Cristian Pepe

a cura dell'Associazione Musicale

Filarmonica Senofonte Prato

Cinema Teatro Olimpia (Dettagli pag. 37)

DOMENICA 7 APRILE

Commedia teatrale

La maglia nera

con Massimo Poggio,

Matteo Marsan e Gualtiero Burzi

a cura de Lo Stanzone delle Apparizioni

Cinema Teatro Olimpia (Dettagli pag. 39)





Cenni Storici sul Castello di Vecchiano

Il documento più antico è uno statuto del vescovo di Pisa Daiberto che chiede misure urgenti di difesa del territorio ad alcune famiglie dei longobardi pisani, tra cui i Gaetani nel 1092.

Nel 1405 Gabriele Maria Visconti, figlio di Gian Galeazzo Visconti, vendette al comune di Firenze il castello di Vecchiano, che aveva comprato dagli Appiano nel 1399 in quanto parte del territorio della repubblica di Pisa.

Situato a difesa del ponte sul fiume Serchio, lungo la frontiera con il territorio lucchese, e rientrato nel possesso dei conti Gaetani, venne conquistato dai milanesi nell'ottobre 1436 a cui venne sottratto dall'esercito fiorentino il 1° maggio 1437.

Il testamento di Galeazzo Visconti del 8 settembre 1473, rogato da "ser Jacopo di Giorgio Bonaparte da S.Miniato al Tedesco", dispone del patronato a favore dei patrizi pisani Bocca Gaetani, che mantennero il possesso del castello fino al 1595, per poi passare successivamente in eredità ai della Seta Gaetani Bocca ed infine agli Agostini Venerosi della Seta nel 1755.

a Vecchiano

Santa Maria in Castello

Sulla collina
dall'incuria sventrata
svetta solitario il tuo volto
emaciato
dal tempo e dai dolori.

Fruscio di sai
per sentieri aggrovigliati
preghiera tra ulivi,
e speranzosa questua
riflette tua luce

ancora
su tutta la vallata;
nè frenesia nè rombi
eclissano
tua quiete.

Uegli
nelle notti buie
sui figli
legittimi, e adottivi.

Nel tuo volto
perenne aureola
e bagliori
di focolari antichi...!

Salvatore Tibaldi



toscoglass

libertà di espressione
con le trasparenze del vetro

... da sempre

toscoglass

libera la tua immaginazione

Toscoglass ... Il Vetro ... Il Futuro ... Già Presente
... Vienilo a Prendere ... ORA ... da ToscoGlass!

DA NOI PUOI TROVARE

- VETRI PER L'ARREDO
- VETRI PER ASCENSORI
- VETRI PER I BAGNI
- VETRI PER LA SICUREZZA
- VETRI PER L'EDILIZIA

 seguici anche su
facebook

Rivenditore
autorizzato



Toscoglass di Gabbani Fabio

Via del Marzaiole n. 4, 56019 Migliarino Pisano (PI)

Tel. +39 050 803563 – Email: info@toscoglass.it – www.toscoglass.it

il vetro ad alte performance

toscoglass e



PILKINGTON





La tradizionale Fiera di Primavera affonda le sue radici nel lontano 1832, a pochi decenni di distanza dalla costituzione stessa della Comunità di Vecchiano. L'allora denominata Fiera di bestiami si svolgeva nei primi tre giorni del mese di maggio, lungo i terreni paralleli al fiume Serchio. Assoluto e totale il legame tra la Fiera e la struttura economica della zona a carattere esclusivamente agricolo. Dal 1890 la Fiera divenne permanente ed il suo svolgimento fu stabilito per il giorno tre maggio di ogni anno. Dopo un primo arresto dovuto allo scoppio della prima Guerra Mondiale, la Fiera riprese il suo svolgimento durante il ventennio fascista mantenendo la tipologia di mercato di bestiame.

Con lo scoppio della seconda Guerra Mondiale vi fu una ulteriore comprensibile interruzione. Superati i tristi eventi bellici, la Fiera riprese il suo regolare svolgimento, questa volta ogni lunedì del mese di aprile. Cambiamento legato sia a motivi economici sia a motivi religiosi, poiché si voleva restituire l'aspetto esclusivamente sacro e cristiano al 3 maggio, giorno di Sant'Alessandro e patrono di Vecchiano. Da quel momento, ponendo grande attenzione anche ai più piccini, la Fiera di bestiami è divenuta sempre più Fiera di merci. Le stesse merci che oggi troviamo esposte sulle bancarelle collocate intorno alla piazza e negli stands, elementi ormai caratteristici di tale evento.



**BANCA
DI CREDITO COOPERATIVO
DI FORNACETTE**



SABATO 30 MARZO ore 17.00

Inaugurazione Stand del Gusto

Piazza Pier Paolo Pasolini

Agorà del Volontariato, della Cultura e della Tradizione Locale



Strada dell'Olio
Monti Pisani

Piazza Pier Paolo Pasolini accoglie quest'anno le associazioni della Consulta del Volontariato di Vecchiano, le attività Sportive e un grande Stand dedicato alla cultura e ai sapori del territorio. Una mostra sugli animali delle aree umide del territorio, intitolata "Intorno al fiume" e realizzata dal Consorzio di Bonifica Versilia Massaciuccoli, offrirà l'occasione a ragazzi e adulti di apprezzare la ricchezza di **biodiversità del nostro ambiente**. Il Circolo Fotografico **Le Dune** esporrà, destrutturando il colonnato della piazza, alcuni scorci del nostro territorio. Il Comitato Carnevale Vecchianese abbellirà il palco degli spettacoli con coloratissime maschere di cartapesta.

Ma la novità è lo **Stand del Gusto** ricco di profumi e sapori che, ampliando il tradizionale luogo di incontro **della Strada dell'Olio**, ospiterà laboratori del gusto, degustazione e acquisto di prodotti sicuri, la cui tracciabilità è garantita dagli stessi produttori. L'acquisto dei prodotti di filiera corta è una scelta consapevole che nel tempo offrirà sempre maggiori garanzie per un equo rapporto tra qualità e prezzo. Lo **Stand del Gusto, realizzato in collaborazione con Slow Food Pisa - Monte Pisano**, vuole essere soprattutto luogo di incontro, convivialità e confronto. I produttori offriranno merende (pane e olio) ai ragazzi che parteciperanno alle attività promosse dalle varie associazioni e attività sportive presenti in fiera.

**PANCRAZZI
CARLO**

**SEMENTI
FERTILIZZANTI
FITOFARMACI
CEREALI
HOBBISTICA E
GIARDINAGGIO**

**RECINZIONI
PRODOTTI ENOLOGICI
E OLEARI
ATTREZZATURE
ZOOTECNIA**

**MANGIMI
MACCHINE E
ATTREZZATURE
CARBURANTE
E LUBRIFICANTI**

Consorzio Agrario
Prov. di Pisa AG. Vecchiano
PANCRAZZI CARLO
Via Roma, 12
VECCHIANO (PI)
Tel. 050. 868021

NOBLI
Il nome che conta

ZANUSSI





SABATO 30 MARZO ore 20,00
"Al Desco de Le Castella"
a tavola con la storia...
Vecchianese

Stand Il Gusto del Territorio – Parco
 Mercato

L'iniziativa è organizzata da Slow Food
 Pisa-Monte Pisano e
 dal Gruppo Archeologico Vecchianese



RINFRESCHI PER CERIMONIE
 E COMPLEANNI
DOLCI PERSONALIZZATI E BISCOTTERIA

Via Gambacorti, 40 - **Filettole (PI)** - tel. 050.808902

Al Desco de le Castella
a cena con la storia... vecchianese



Un evento gastronomico, fatto di sapori e profumi della tradizione culinaria locale, che vi accompagnerà in un viaggio a ritroso nel tempo.

La cena prevede un buffet con prodotti del territorio e un ricetta reinterpretata che arriva dal Medioevo, preparata dal ristorante **"COME VI PARE"**. La serata sarà allietata dalla proiezione di un video sulla storia del territorio, realizzato dal Gruppo Archeologico Vecchianese, in collaborazione con il **Circolo fotografico "Le Dune"** di Migliarino. Un duetto di arpa celtica e flauto accompagnerà i commensali con musiche e brani medievali-rinascimentali.

Alla cena prenderà parte anche lo scrittore **Sergio Costanzo**, autore del romanzo storico di successo **"lo Busketo"** www.sergiocostanzo.it

Costo di partecipazione **€ 20** adulti e
€ 10 bambini dai 4 ai 12 anni
 (vino a parte)

Per info e prenotazioni
 340.3457898
 347.1069260
 347.8767180



LAVASECCO
Olga



LAVASCIUGA
AUTOMATICA



LAVASCIUGA AUTOMATICA
APERTO DALLE 8 ALLE 22.30 ANCHE FESTIVI
VECCHIANO - P.ZZA GARIBALDI (GALLERIA GIUSTI)





Azienda Agricola
Spazzavento
di Patrizia Del Maestro

**Vendita di Olio Extravergine di Oliva IGP
dei Monti Pisani**

**Frutta e verdura di stagione
Confetture, ortaggi, miele**

Via Concetto Marchesi, 37
56010 Filettole PISA
Tel. e Fax 050.808825 - cell. 339.5699691
e-mail: info@agriturismospazzavento.it

DOMENICA 31 MARZO

allo Stand "Il Gusto del Territorio"

Vi aspetta una Pasqua all'insegna
del buon gusto e della genuinità!

Ecco gli appuntamenti da non perdere

ore 11.30

Laboratorio del Gusto

**Imparare a riconoscere
la genuinità: gli insaccati**



ore 17.30

**Merenda pane e
olio per i bambini**

ore 19.30

**Laboratorio del Gusto
Pane e pasta!**



Tutte queste iniziative sono
organizzate in collaborazione



Slow Food[®]
Pisa – Monte Pisano

Panificio – Pasticceria



di Scalzo Mauro & Bucchi Cristina
PRODUZIONE PROPRIA

Aperto anche la domenica **346.2481656 - 346.2486307**

Punto vendita – Via S. Alessandro, 8 – VECCHIANO (PI)
Laboratorio – Via Lenin, 132 – S. Martino Ulmiano (PI)

13



LUNEDÌ 1 APRILE

allo Stand "Il Gusto del Territorio"
vi aspettano altri laboratori all'insegna
del buon gusto e della genuinità!

Ecco gli appuntamenti da non perdere:
ore 11.30 – Laboratorio del Gusto

**Imparare a riconoscere
la genuinità: il vino**

ore 16.30

**Merenda pane e
olio per i bambini**

ore 20.30 – Laboratorio del Gusto

**La torta co' bischeri.
Viaggio fra tradizione
e innovazione**

Tutte queste iniziative sono
organizzate in collaborazione



Conferenza – Percorso

Piazza Pasolini – Vecchiano
Lunedì 1 Aprile 2013 ore 18.30



GAS Vecchiano, Filiera del Pane del DES Alto Tirreno,
Condotta Slow Food Pisa-Monte Pisano,
Comitato Oasi WWF Litorale Pisano e
Salviamo Il Paesaggio Monte Pisano

presentano

Pane e Pasta!

**L'acqua pubblica al Fontanello
Un compost "Di Origine Garantita"
Varie Proiezioni**

Foto Ottica Brunetto

Vecchiano (Pi)
Piazza Garibaldi n. 19
Tel 050862340

San Giuliano Terme (Pi)
Via P. Shelley n. 13
Tel 050877935

Logos: Roberto Cavalli, D&G, BVLGARI, PRADA, OAKLEY, GIORGIO ARMANI, POLO, GUCCI, FENDI, roberto cavalli, VOGUE





**CIRCOLO GIOVANILE A.R.C.I.
"VASCA AZZURRA"**

Via del Serchio, 2 – 56019 Nodica (Pisa)
Tel/Fax 050 826 119
email circoloarci.nodica@tiscali.it

MAGGIO 2013

SAGRA DELLA ZUPPA

Sabato 11 maggio – Domenica 12 maggio

Sabato 18 maggio – Domenica 19 maggio

Sabato 25 maggio – Domenica 26 maggio



LUGLIO 2013

SAGRA DEL TORTELLO

Sabato 6 luglio – Domenica 7 luglio

Sabato 13 luglio – Domenica 14 luglio

Sabato 20 luglio – Domenica 21 luglio



AGOSTO – SETTEMBRE 2013

SAGRA DELLA POLENTA

Sabato 31 agosto – Domenica 1 settembre

Sabato 7 settembre – Domenica 8 settembre

Sabato 14 settembre – Domenica 15 settembre



I COSTI

DELL'INSOSTENIBILITÀ'

Conferenza-Dibattito

Piazza Pasolini - Vecchiano

Sabato 30 Marzo 2013 Ore 17:30

Rossano Ercolini

Comunità Rifiuti Zero - Capannori

Francesco Gesualdi

Centro Nuovo Modello di Sviluppo

Marcello Bulatti

Comitato Scientifico Slow Food per l'Agricoltura

Alberto Giorgi

Tavolo Regionale per la Difesa della Scuola Pubblica

Lorenzo Del Zoppo

dell'Assessore alla P.I. del Comune di Vecchiano

Moderata per la Condotta Slow Food di Pisa - Monte Pisano

Alessio Niccolai

Referente di Salviamo Il Paesaggio - Monte Pisano

Shock Pianeta

Keynote Iniziale

Conferenza

Intervento dei Relatori

Dibattito

a seguire:

Cena a Buffet

Al Desco de le Castella

a cena con la storia... vecchianese



Ristorante

Bar

Stabilimento balneare



Dunadonda

Oasi 2 - Marina di Vecchiano (PI) - Tel. 050.803390
Fax 050.803175 - info@dunadonda.it - www.dunadonda.it



BENVENUTI V.

di Maurizio e Michele snc

Autotrasporti

Movimento terra e asfalto

Costruzioni Edili Stradali



sede legale e amministrativa:

Via del Marzaiolo, 2 – 56019 Migliarino Pisano (PISA)

tel e fax 050.862167 – cell. 337.714367 – 333.9090634

email: benvenuti_maurizio@virgilio.it



LA FIERA DI PRIMAVERA 2013 SCOPRE L'AMBIENTE

SABATO 30 MARZO ore 9.30
DOMENICA 31 MARZO ore 15.00

Mai come in questo momento si sente il bisogno di vivere a contatto con la natura, riscoprire il gusto del camminare e rilassarsi a contatto con l'ambiente. Le Guide Ambientali Escursionistiche, che hanno collaborato con l'Amministrazione Comunale alla realizzazione della nuova carta turistica del territorio su proposta della Consulta del Turismo, offrono gratuitamente nelle giornate della Fiera di Primavera 2013 la possibilità di escursioni guidate. Sarà possibile, nelle poche ore dell'escursione, ripercorrere le tracce della storia del nostro territorio attraversando una varietà di luoghi unici, per apprezzare il valore paesaggistico e culturale del nostro territorio.

RITROVO in Piazza Garibaldi
Presso il Punto Informativo Turismo Responsabile del Comune di Vecchiano realizzato in collaborazione con la Pro Loco di Vecchiano.

PERCORSO facile – **DURATA** 3,5 ore
ALTEZZA MASSIMA 182 mt sul Monte legnaio la nostra meta, da dove si può ammirare la bellezza del Lago di Massaciuccoli e l'intero Parco di San Rossore.

DESCRIZIONE un percorso ad anello abbraccerà idealmente la collina di Vecchiano, raccontando la storia di un territorio carsico, ricco di biodiversità, dalla gariga alla macchia mediterranea, i terrazzamenti di olivi, il panorama sulla bonifica verso il Lago di Massaciuccoli, e il mare che fa da fondale con le sue isole. Gli uccelli rapaci che stanno raggiungendo i quartieri riproduttivi potranno essere osservati con cannocchiale e binocolo. Non mancherà una sosta a Santa Maria in Castello dove il GAV (Gruppo Archeologico



18

di Vecchiano) ci accoglierà per raccontarci la storia del nostro territorio dall'età preistorica al medioevo.

SI CONSIGLIA uno zaino leggero con frutta e un litro e mezzo d'acqua, scarponcini da trekking e/o da ginnastica, k-way e cappellino per ripararsi dal sole, binocolo. In caso di pioggia l'escursione verrà annullata.

Prenotazioni
COMUNE DI VECCHIANO:
Ufficio Cultura 050-859628
mmatteucci@comune.vecchiano.pisa.it

GUIDE AMBIENTALI ESCURSIONISTICHE

ALESSANDRA BUSCEMI – socio formatore AIGAE
Istruttrice Nordic Walking ANWI – 333.6745858
alebusemi@gmail.com – www.nonsoloserchio.net

MARINELLI MARCELLO – socio AIGAE
Comitato OASI WWF LITORALE PISANO
349.8542253 – marinelli.marcello@gmail.com
<http://www.marcellomarinielli.com>

ALESSIO QUAGLIERINI socio AIGAE, ornitologo - socio EBN Italia - fotografo naturalista.
347.8539485 – forapaglie@fastwebnet.it
<http://www.officinanatura.org>

GRUPPO ARCHEOLOGICO VECCHIANESE
gruppoarcheologicovecchianese@hotmail.com

Amerigo 347.6313183
Maurizio 347.5252087
Alessio 340.2692545



ENTE PARCO REGIONALE
MIGLIARINO SAN ROSSORE
MASSACIUCCOLI

via Aurelia Nord, 4 – 56122 PISA
tel. 050.525500 – fax 050.533650
TENUTA DI SAN ROSSORE
località Cascine Vecchie
tel. 050.539111 – fax 050.539217





PARDINI ERGO
MATERIALI EDILI

TINTOMETRAGGIO
CARTONGESSO

ATTREZZATURE
PER L'EDILIZIA

COTTO KLINKER
CAMINETTI
LASTRICTI

Tel. 050.860345 - Fax 050.859798
Vecchiano (PI) - Via delle Cave, 108
info@pardiniergosrl.it





SABATO 30 MARZO 2013

ore 15.30 – **Apertura Piccola Fattoria**

DOMENICA 31 MARZO 2013

All'interno del campo chiuso da recinzioni

ore 10.00 – **Inaugurazione Piccola Fattoria**

ore 10.00/11.30/16.40 **Dall'invenzione della ruota al trasporto oggi** (sfilata dei buoi maremmani con carro, cavalli con biga, trattori d'epoca)

ore 10.30–15.00 **SFILATA DI CAVALLI addestrati per attacchi** (tiro aratro, tiro del tronco, tiro carrozza, ecc.) da cavalli razza T.P.R. e razza Monterufolino (razza autoctona in via d'estinzione)

ore 11.00–16.00 **SFILATA CON STALLONI ARABI** all'interno del campo

ore 16.20 – **SFILATA CAVALLI FRISONI**

ore 12.00–17.00 **Addestramento etologico "PAT PARELLI"**, Rappresentazione dei vari movimenti del cavallo commentati dal tecnico Claudio Barsuglia

Nell'area fieristica

- Dimostrazione di ferratura a caldo di cavalli
- Dimostrazione del pareggio naturale del cavallo scalzo (Barefoot horse)
- Mostra della "Gestione naturale del cavallo e dell'asino"

All'interno del "tondino"

Battesimo della sella prova di cavalli per i più piccoli con personale qualificato

Bargi Alessio

RIPARAZIONI – MEZZI AGRICOLI
ATTREZZATURE E UTENSILI DA GIARDINO

ALPINA

TIGA

SAME

GRUZE FARM

shindaiwa

Via Traversagna – Migliarino Pisano (Pi)

Tel. e Fax 050 804019

Cell. 348 0672481 – 349 5377124



LUNEDÌ 1 APRILE 2013

All'interno del campo chiuso da recinzioni

- ore 9.00 - Sfilata (prove di abilità a cavallo)
- ore 11.30/16.40/18,00 **Dall'invenzione della ruota al trasporto oggi** (sfilata dei buoi maremmani con carro, cavalli con biga, trattori d'epoca)
- ore 12.00/16.00/17.30 - **SFILATA DI CAVALLI addestrati per attacchi** (tiro aratro, tiro del tronco, tiro carrozza, ecc.) da cavalli razza T.P.R. e razza Monterufolino (razza autoctona in via d'estinzione)
- ore 12.30-15.30 - **SFILATA CON STALLONI ARABI** all'interno del campo
- ore 13.00-17.00 - **Addestramento etologico " PAT PARELLI"** Rappresentazione dei vari movimenti del cavallo commentati dal tecnico Claudio Barsuglia

Nell'area fieristica

- Dimostrazione del pareggio naturale del cavallo scalzo (Barefoot horse)
- Mostra della "Gestione naturale del cavallo e dell'asino"
- Dimostrazione di ferratura a caldo di cavalli

All'interno del "tondino"

Battesimo della sella prova di cavalli per i più piccoli con personale qualificato



PUCCINELLI

MIGLIARINO PISANO (PI)

- **Costruzione macchine professionali per il verde**
- **Assistenza e vendita macchine e attrezzature agricole**
- **Magazzino ricambi ampio e fornito**

Rivenditore autorizzato:

unigreen*

Arte Toscana

FALL

FAE

Via Traversagna, 6 - Z.I.C.A.M. - 56010 Migliarino (PI)
Tel. 050 803590 - Fax. 050 803875



COME ARRIVARE A VECCHIANO

In auto:

da Pisa:

- a) prendere la SS12 in direzione Lucca, deviare per San Giuliano Terme, quindi seguire le indicazioni per Vecchiano;
- b) prendere la SS1 Aurelia in direzione Viareggio, deviazione per Vecchiano in località Migliarino.

In autobus:

da Pisa: CPT extraurbano destinazione Vecchiano oppure Filetote.

Dalla A12 Firenze-Mare:

Uscita Lucca Est, prendere la SS12 del Brennero in direzione Pisa, a San Giuliano Terme svoltare a destra sulla SP30 in direzione Pontasserchio e poi proseguire per Vecchiano.

Dalla A1 Genova-Rosignano:

Uscita Pisa Nord, prendere la SS1 Aurelia in direzione Pisa. Al semaforo svoltare a sinistra sulla SP10 Vecchianese e seguire le indicazioni per Vecchiano.

Dalla Superstrada Firenze-Pisa-Livorno:

Uscita Pisa Nord-Est, imboccare Via Gronchi e successivamente Via di Cisanello in direzione Ghezzano-Vicopisano. In località Ghezzano svoltare a sinistra e seguire le indicazioni per Asciano. Arrivati ad Asciano svoltare a sinistra, proseguire sulla SP30 in direzione San Giuliano Terme, e da lì proseguire per Pontasserchio e quindi Vecchiano.

Parcheggi

Per passeggiare tranquilli alla Fiera è possibile parcheggiare:

- presso il parcheggio della Coop (via dei Mille)
- Piazza Galletti
- Largo Pertini
- per le strade del paese (dove non espressamente vietato)

Bagni

I bagni a disposizione dei visitatori si trovano:

- presso la sede distaccata del Palazzo Comunale in via XX Settembre
- presso il Palazzo Comunale in Via Barsuglia
- nell'area Parco Mercato lato via Indipendenza
- presso il Campo Sportivo



GALILEO
RESEARCH





Legenda

- | | | | |
|---|----------------------|---|-----------|
|  | PRODOTTI TIPICI |  | AMBIENTE |
|  | CULTURA E SPETTACOLO |  | LUNA PARK |
|  | GIOVANI E SPORT |  | PARCHEGGI |
|  | PARTECIPAZIONE |  | WC |
|  | PICCOLA FATTORIA | | |





SABATO 23 MARZO ore 21.15

Associazione Teatro Spettacolo ATTIESSE

NIENTE SESSO, PER FAVORE... SIAMO INGLESI

di Antony Marriot e Alistair Foot

*traduzione di Maria Teresa Petrucci
adattamento di Ejvis Gjata*

regia Federico Meini

scene e costumi: Simone Cioli, Roberto Bertoni, Samuele Puccinelli

assistenti alla regia e macchinisti:

*Francesco Simone, Riccardo Angori,
Andrea Favilla*

*trucco Annachiara Goglia, Sara Nannipieri
riprese Mariano Nencini*

foto di scena Filippo Regoli

con Iacopo Bertoni, Annachiara Goglia,

Chiara Baraglia, Simone Cioli, Stefano

Nencini, Roberto Bertoni, Michelangelo

Roncella, Giulia Nencini, Ambra Matteini,

Gessica Bondi, Ejvis Gjata.

"Niente sesso, per favore...siamo inglesi!" è una commedia spumeggiante ed esilarante, che intende scardinare la facciata di perbenismo che caratterizzava la rigida società britannica degli anni settanta. Adatta a tutti.

Un rispettato direttore di banca (Peter) e la sua novella mogliettina (Frances), ancora in luna di miele, ricevono per sbaglio un pacco contenente materiale pornografico. Lo sbaglio innesca un'inarrestabile, esilarante, serie di fraintendimenti, equivoci ed errori che coinvolge, a partire dalla famiglia del protagonista, l'intera piccola comunità urbana. Liberarsi dello scomodo e ingombrante fardello diventa un'impresa impossibile, grazie all'imbrantissimo Brian, collega di Peter, e all'ingombrante suocera di Frances (Eleonor). La trama si ingarbuglia sempre di più con l'arrivo del direttore Generale Leslie Bromhead, le indagini del commissario Pahol e l'ispezione di Arnold Needham.

Intero: € 10,00 – Ridotto: € 7,00 (minori 14 anni, studenti universitari, over 65, Soci Unicoop)

Speciale pacchetto FIERA DI PRIMAVERA: € 28,00 (spettacoli: Niente Sesso, per favore...siamo inglesi + Anniversary concert + La Maglia Nera) **Biglietteria Cinema Teatro Olimpia** giovedì 21 marzo ore 17.00–18.00/venerdì 22 marzo ore 11.00–12.00

Acquisto biglietti su Circuito 
tramite il Call Center

telefonando al numero verde 800 58 70 55
con diritto di commissione di € 1,50 on-line dal sito
www.bookingshow.it con diritto di commissione
di € 1,50 presso i vari punti vendita del circuito

nazionale booking show (www.bookingshow.it/servizi/vendita.asp), tra cui Tabacchi Baglini Antonio di Vecchiano e Videoland di Nodica, con diritto di commissione di € 1,50

Info e contatti: Ufficio Cultura
tel. 050.859628-48





DOMENICA 23 MARZO ore 16.00

Cinema Teatro Olimpia

SOGNANDO CON TABUCCHI



APRILE di Davide Benati

A Vecchiano lo chiamavano tutti Antonino. Il grande scrittore risiedeva qui dalla nascita e nel suo paese amava tornare ogni volta che ne aveva l'occasione. Passava per Vecchiano in bicicletta, salutava gli amici d'infanzia e poi si rifugiava nella quiete della sua casa.

L'Amministrazione Comunale vecchianese il 24 marzo lo ricorderà ad un anno dalla sua scomparsa, avvenuta il 25 marzo 2012.

Un pomeriggio intero in compagnia degli amici di Tabucchi per creare un'atmosfera sentita dove chi ha conosciuto personalmente lo scrittore potrà tirar fuori dallo zaino dei ricordi un pensiero, un aneddoto e magari condividerlo con tutti noi.

Sognando con Tabucchi, questo il titolo dell'iniziativa, si aprirà presso il foyer del Cinema Teatro Olimpia con una mostra di acquerelli del pittore Davide Benati che Tabucchi accompagnò con una prosa e che poi donò al Comune di Vecchiano nel 1996, in segno di stima e di

amicizia.

La rassegna - una sorta di calendario della memoria poiché ogni quadro corrisponde ad una stagione - prende il nome di "Un calendario,



campane del mio villaggio. Prose in prosa e acquerelli in acquerello".

Dopo l'inaugurazione della mostra, che avverrà verso le 16.30 e alla quale sarà presente lo stesso Benati, prenderà il via un *reading non-stop* con letture dei racconti di "Sogni di sogni": un libro che è un azzardo, una supposizione e un'ipotesi e insieme un fervido omaggio che Tabucchi fece a venti artisti da lui amati.



ASPETTANDO LA FIERA

DOMENICA 24 MARZO – mattina e pomeriggio

Mercato di Pasqua a Nodica

Immane l'appuntamento con il mercato di Pasqua a Nodica, promosso dall'Amministrazione Comunale in collaborazione con il Centro Commerciale Naturale di Vecchiano, finalizzato alla promozione e rivitalizzazione del territorio e delle attività economiche locali.

Momenti ludici e di intrattenimento, con la partecipazione dei comici Niki Giustini e Graziano Salvadori, faranno da cornice alla raccolta di fondi a scopo benefico.

Inoltre una coloratissima sfilata di bancarelle di ambulanti, hobbisti, artigiani e di gustosissime prelibatezze gastronomiche animerà Piazza 1° Maggio e le vie del Paese.

Collaborano all'organizzazione il Circolo Arci La Vasca Azzurra, la Palestra Musicale Del Pecchia, la Misericordia e la Pubblica Assistenza.

DANIELE FERRETTI
OTTICA & GIOIELLERIA
Via Battelli, 49a Pisa - Tel. 050/555242

web
EYEWEAR

Vetta

BVLGARI



SEIKO

Shimé

BREIL
Jewels

VAGARY

BOCCADAMO

SECTOR
JEWELS

BREIL

EYEWEAR
LOCMAN
ITALY

MARGI

CITIZEN

EMILIO PUCCI

DOLCE & GABBANA





REGIONE
TOSCANA



Comune di Vecchiano



Centro Commerciale
Naturale di Toscana



ViviAmo Vecchiano!
Tutto ciò che desideri a due passi da te

**TANTI NEGOZI E ATTIVITÀ
DEL TUO TERRITORIO PER OFFRIRTI**

**QUALITÀ
CONVENIENZA
CORTESIA**

Scegli i negozi associati che espongono questo logo!





Tempo di Pesca, 2013

Mostra Personale
Roberto Grossi
Spirito Libero

INAUGURAZIONE

VENERDÌ 29 MARZO ore 12.00
Sala Gruppi presso la Sala Consiliare
Sandro Pertini
Via G. B. Barsaglia – Vecchiano

APERTURA MOSTRA

30-31 MARZO – 1 APRILE
ore 9,00 – 13,00 / 15,00 – 19,00

Chissà cosa cercavo, quel pomeriggio, inerpicatomi fin sotto il tetto su quella scala di canne e legno della soffitta di Roberto. Osservavo, in quella luce morbida, dolce, rarefatta, una moltitudine di opere: carte, disegni, bozzetti, quadri; appoggiati, appesi, impilati, dove piccole ombre ne limitavano i contorni.

Mi parve di sentire il trillo di un passero, sommerso come uno zufolo, il tedio di una vecchia filastrocca che cantava la mia povera nonna

...*Buettino!...Buettino...me lo tiri un fiino?...No!...mi mangi...*

Roberto l'ho sempre conosciuto come uomo dalle molteplici attività.

Uno spirito libero: scuotitore di pini nella macchia di Migliarino, pescatore di professione, artigiano nelle composizioni di fiori secchi, coniugando fantasia e manualità, costruttore di carri allegorici e maschere in tante edizioni del carnevale vecchianese...Pittore.

Presente, protagonista attivo, che registra i fatti della quotidianità della nostra storia contadina, traducendone l'idea costruita nella memoria.

Il lago, la macchia, le cave dalla pietra rossa, il fiume, il mare, i cavalli, l'opera dell'aratro trainato dai buoi, la campagna in fiore; insomma la natura tutta nei suoi registri più alti.

Stavo lì, seduto accanto al tavolo, coi gomiti sulle ginocchia, osservando i caschi di fumo allontanarsi dalla punta del suo sigaro che salivano lentamente nell'aria.

Chissà cosa cercavo, quel pomeriggio, lassù sotto quel tetto.

Oggi, in questa mostra, lo osservo sorridente, vestito dell'abito della vita, riflesso sul vetro di un quadro.

E quella immagine si fa suono mentre mi accompagna, sommersa, la filastrocca di nonna Ada.

...*Buettino!...Buettino...me lo tiri un fiino?...No!...mi mangi...*

Sergio Mazzanti

SABATO 30 MARZO ore 15,30

INAGURAZIONE DELLA FIERA DI PRIMAVERA

Colori, bandiere e tanta allegria.

Ormai immancabili ospiti, tornano ad inaugurare la Fiera di Primavera i Musici Alfieri e Figuranti di Calci. L'appuntamento è in Piazza Garibaldi alle 15.30!





Diversa – Mente ARTE

Suggerimenti di artisti locali

Canonica S. Alessandro, Vecchiano (Pi)



Paesaggi di Vecchiano 1986, FANFULLA

Originali creazioni di artisti locali saranno esposte per tutta la durata della Fiera presso la Canonica di S. Alessandro.

Ritratti, paesaggi, pitture astratte e fantastiche, ricami: una collezione eterogenea e rappresentativa dell'esprit e del sentimento di alcuni nostri conterranei.

In mostra le opere di:

Graziella Arrighi, Daniel Asar, Oreste Barsanti, Piero Bechelli, Riccardo Bessi, Mauro Bonamici, Francesca Bordino, Marta Della Croce, Paola Genemisi, Roberto Grossi, Caterina Innocenti, Stefano Lotti, Bruna Mannucci, Loreno Mazzanti, Giuseppe Musco, Italo Pabucci, Beatrice Sangiorgi, Simona Savarelli, Maurizio Sparavelli, Simona Zacchi.

Saranno inoltre presenti anche le opere realizzate da giovani che hanno partecipato alla sezione **"Arti Visive"** dell'ultima edizione del Premio Internazionale di Poesia Narrativa – Saggistica – Arti Visive "Santa Maria in Castello" Città di Vecchiano, organizzato dal Prof. Salvatore Tibaldi.

sabrina
trentin
STYLE

Lo STYLE da noi è sempre di tendenza...

Chiamaci per un appuntamento!

Martedì – Venerdì dalle ore 9,00 alle 19,00 / Sabato dalle ore 8,00 alle 18,00

Via Argine Vecchio 87/b, Vecchiano (Pi) – Tel. 050 863174
sabinatrentinstyle@gmail.com



Intorno al fiume

La cura del territorio per la biodiversità

Foto di Tiziano Cei, Gianfranco Cinelli, Ernesto Giannini



Verdoni - foto di Ernesto Giannini



Civetta - foto di Gianfranco Cinelli





Martin pescatore - foto di Tiziano Cei

Osservando le carte storiche si vede come il volto della Toscana sia cambiato nel corso dei secoli per i numerosi interventi di regimazione delle acque. Il nostro territorio è percorso da grandi fiumi che dagli Appennini si dirigono al mare attraversando spesso vaste aree che anticamente erano paludose e inospitali.

Da sempre operiamo nell'ambiente per garantire la sicurezza idraulica in territori naturali spesso più bassi del livello del mare. Sappiamo che ogni nostro intervento è impattante. Il taglio della vegetazione nelle sponde, il prosciugamento di aree paludose, la costruzione di argini, la realizzazione di impianti irrigui sono tutte azioni che trasformano gli habitat. Però sappiamo anche che lavorare in un corso d'acqua significa entrare in contatto con chi quel corso d'acqua lo vive. Significa condividere uno spazio delicato, frequentato da un mondo che ha regole e esigenze precise.

Quando progettiamo nuove opere cerchiamo di tenere in considerazione le esigenze di tutte le specie animali e non solo dell'uomo; con il supporto di esperti (biologi, agronomi, ornitologi), cerchiamo di utilizzare sempre più spesso tecniche di ingegneria naturalistica per rendere più dolci i nostri interventi; collaboriamo con Enti di ricerca e Associazioni per ridurre l'inquinamento delle risorse idriche, sperimentando sistemi di fitodepurazione.

Da anni abbiamo fatto una scelta 'naturale', passata attraverso un processo formativo, prima di tutto culturale, per i nostri operatori e i nostri tecnici. Questa mostra fotografica, attraverso gli scatti e la sensibilità di tre bravi fotografi, ci vuol far riflettere sul fatto che fiumi, torrenti e canali non sono cose e non sono nostri, ma li condividiamo con altri esseri viventi da proteggere e rispettare. Abbiamo fatto molta strada e siamo consapevoli che tanta ne rimane da fare, anche con il tuo contributo.

Abbiamo a cuore il territorio

Siamo il tuo Consorzio di Bonifica

www.bonificavm.it



GRUPPO ARCHEOLOGICO VECCHIANESE

Il G.A.V. e la sua missione

È importante conoscere la storia del nostro territorio e qui a Vecchiano è presente il Gruppo Archeologico Vecchianese (G.A.V.) che promuove numerose iniziative culturali. Collabora con la Soprintendenza dei beni Archeologici, l'Università di Pisa e con gli enti comunali con il fine di preservare e far conoscere i tesori storico-archeologici del nostro territorio. È sempre in prima linea nell'ambito della ricerca archeologica operando anche al di fuori dei confini i Vecchiano: a Badia Pozzoveri – Altopascio (Lu), Benabbio – Bagni di Lucca (Lu), Monte Castellare – Asciano (Pi) e persino collaborando con Gruppi Archeologici di altre regioni come, ad esempio, quello di Arlena di Castro in Provincia di Viterbo. Il G.A.V. inoltre è impegnato nella realizzazione di un progetto di notevole rilievo per la comunità: l'elaborazione di una carta archeologica del Comune che garantisca una mappatura dei siti di interesse archeologico del nostro territorio.

Il G.A.V. in fiera

Durante la Fiera il gruppo sarà presente con il suo stand nella Piazzetta di S. Alessandro dove esporrà proiezioni e documentazioni fotografiche inerenti le attività di scavo. Verrà proposta anche la rappresentazione di alcune tombe litiche rinvenute davanti alla Chiesa di S. Alessandro nello scavo archeologico effettuato nel 2010.



Angolo Moda della

Negozio abbigliamento Uomo - Donna - Bambino

P.zza Garibaldi, 26
56019 - Vecchiano (PI)
Tel. 050.860330
sito web: www.versiliaffari.com





DOMENICA 31 MARZO ore 18.00

SFILATA ARTE, MODA E FANTASIA: SHOW CREATIVO CON BRUNO LELLI

Parco Mercato

Immane ospite della Fiera di Primavera, anche quest'anno il designer e fotografo Bruno Lelli tornerà in piazza con le sue inimitabili creazioni.

Più che una sfilata la sua si potrebbe definire una "magia ecologia" perché in tempo reale acconcia le sue modelle con abiti creati mettendo insieme vecchie reti di oliva, tovaglie d'epoca, palloncini di party dimenticato, tende sbiadite, scampoli di stoffa, tappi di bottiglia. Il risultato sono modelli che non hanno niente da invidiare ai capi di haute couture delle più lussuose case di moda. Un modo originale, quello che ci presenta Lelli, di riciclare materiali di scarto e trasformare "i rifiuti che non vuoi" in eleganti mise da passerella. Per l'edizione 2013 Bruno Lelli trarrà ispirazione dai prodotti tipici locali. Non vediamo l'ora di scoprire che cosa ci "servirà sul piatto" questa volta!




BARTOLOMMEJ
—◆— oreficeria —◆—

SECTOR	MORELLATO
 PHILIP WATCH	CITIZEN
bybler	★ HOOPS

Via Barsuglia, 170 - VECCHIANO (PI)
Tel. e Fax 050.860511



TELEFONIA. COMPUTER.
.Assistenza Tecnica.
Prezzi eccezionali tutto l'anno



PIAZZA GARIBALDI 26 VECCHIANO (PI)
TEL: 050860547
costantino@wildcom.org

GIOCHI IN PIAZZA

con il **Comitato Palio Rionale Vecchianese**
Piazza Garibaldi

Tanti appuntamenti da non perdere

SABATO 30 MARZO ore 15.00-19.00

DOMENICA 31 MARZO ore 10.00-12.00/15.00-19.00

LUNEDÌ 1 APRILE ore 10.00-12.00/15.00-19.00

Formare nello stato d'animo dei giovani un sentimento di legame tra loro e con il territorio che li circonda. Questo lo scopo dello spazio allestito e curato dal Comitato Palio Rionale Vecchianese durante la Fiera di Primavera. Un'occasione speciale per far rivivere i giochi della tradizione, riscoprire la propria storia, le proprie origini e il senso di appartenenza.

Saranno allestiti:

- Un angolo per il Mini Club dedicato all'attività manipolativa;
- Un angolo per i giochi dedicato alle attività motorie per stimolare il rispetto reciproco, la partecipazione attiva e il controllo delle proprie emozioni;
- Un angolo disco con Dj aperto a tutti coloro che amano la musica e stare in compagnia.

Un'attenzione particolare sarà inoltre rivolta al tema del **"riciclaggio" e dell'ecologia.**

Saranno proposti quindi anche tanti giochi per imparare, divertendosi, a **riciclare i rifiuti in maniera corretta e a recuperare in modo creativo materiali di scarto.**



AUTOSCUOLA 
VALDISERCHIO

AGENZIA PRATICHE AUTO - MOTO

Piazza Garibaldi, 21 – VECCHIANO (PI)
autoscuola.valdiserchio@virgilio.it
tel. e fax 050.868787



BIBLIOTECA A STILE LIBERO

Apertura straordinaria della Biblioteca Comunale "Antonio Tabucchi" e mostra fotografica "Astrazioni e Metamorfosi" di Daniel Asar

DOMENICA E LUNEDÌ

ore 16.00-19.00

Per i più piccoli due laboratori creativi, a ingresso libero, condotti da Michelangelo Leoni (scultore e ceramista) e Naibì Aostri (scenografa - costumista e fotografa) nella piazzetta accanto alla Biblioteca

DOMENICA 31 MARZO ore 15.30

Pesta la Carta piccoli manufatti in cartapesta secondo le originali tecniche dei maestri carristi viareggini.

LUNEDÌ 1 APRILE ore 15.30

Dimostrazione di Tornio

Viaggio creativo alla scoperta della ceramica.



dal 1946

Onoranze Funebri

SPINABELLA

di Borelli & Cecchini

Via S. Alessandro, 19/a - 56019 VECCHIANO (PI)

tel. 050.868275 - fax 050.864215



Società di costruzioni
IMMOBILIARE DEI PINI S.r.l.

di Fogli Roberto & C.

Vende in "Classe Energetica A"



IMPRESA EDILE
FOGLI ROBERTO

Via di Cafaggio, 150
Avane (PI)

Cell. 347 8948894
robertofogli59@alice.it

*Appartamenti disponibili in
Migliarino (PI) - Viale dei Pini*





SABATO 6 APRILE ore 21.15

Associazione Musicale Filarmonica Senofonte Prato

ANNIVERSARY CONCERT: TRA PASSATO E FUTURO

Musiche di G. Verdi, P. Mascagni, J. Cage, J. Williams, C. Pucci
Dirige il **Maestro Cristian Pepe**



foto: archivio del circolo fotografico "Le dune" di Migliarino

Il valore del tempo che scorre, tra cambiamenti e mode, toccando quello che la musica ci ha lasciato dall'ottocento ad oggi. Tra il verismo di Verdi e Mascagni e il minimalismo di J. Cage, attraverso la poesia di un tema da film di Williams e la musica originale per wind band di Carlo Pucci...

Un momento di musica per ricordare 200 anni dalla nascita di Giuseppe Verdi, 150 anni dalla nascita di Pietro Mascagni, per poi toccare l'innovazione di autori come John Cage, John Williams e Carlo Pucci.

Intero: € 10,00 – Ridotto: € 7,00 (minori 14 anni, studenti universitari, over 65, Soci Unicoop)

Speciale pacchetto FIERA DI PRIMAVERA: € 28,00 (spettacoli: Niente Sesso, per favore...siamo inglesi + Anniversary concert + La Maglia Nera)

Biglietteria Cinema Teatro Olimpia

giovedì 4 aprile ore 17.00–18.00/venerdì 5 aprile ore 11.00–12.00

Acquisto biglietti su Circuito 

tramite il Call Center

telefonando al numero verde 800 58 70 55

con diritto di commissione di **€ 1,50** on-line dal sito www.bookingshow.it

con diritto di commissione di **€ 1,50**

presso i vari punti vendita del circuito nazionale booking show

(www.bookingshow.it/servizi/vendita.asp), tra cui Tabacchi Baglini Antonio di Vecchiano e Videoland di Nodica, con diritto di commissione di **€ 1,50**

Info e contatti: Ufficio Cultura tel. 050.859628-48



ARKET PO

INTERIOR DESIGN

COMPLEMENTI D'ARREDO



interior design

PROGETTAZIONE D'INTERNI
FORNITURA DI MATERIALI E ARREDI
FORMULE "CHIAVI IN MANO"

sinaldero
CUCINE PER LA VITA

CRISTINA
CUCINE

AR-TRE
Cucine & Cucine

Tisettanta

Jacuzzi

M&N
CUCINE

Wall & decò
Contemporary wallpaper



complementi d'arredo

VENDITA DI BIANCHERIA
PER LA CASA, TENDAGGI E
COMPLEMENTI D'ARREDO

ALVIERO MARTINI BORBONESE *Blumarine*

LIU-JO *blugirl* emanuel ungaro **MISSONI**





DOMENICA 7 APRILE ore 21.15

Lo Stanzone delle Apparizioni

LA MAGLIA NERA



scritto e interpretato da:
Massimo Poggio, Matteo Marsan e Gualtiero Burzi

scenografia
Riccardo Guasco

audio e luci
Cantiere 4

coordinamento
Claudio Cadario

"La maglia nera" è uno spettacolo di teatro di narrazione dedicato alle imprese di Luigi Malabrocca, famosa "maglia nera" del ciclismo italiano del Dopoguerra. Luigi Malabrocca è nato a Tortona, negli stessi anni e nelle stesse terre di Fausto Coppi ed era soprannominato "Il Cinese" perché aveva gli occhi un po' a mandorla come Costante Girardengo. Come i due Campionissimi, Malabrocca è diventato un ciclista perché aveva fame. Anche lui è stato un Campionissimo, ma le sue non erano corse normali, erano corse al contrario. Lui correva per arrivare ultimo. E' stato il Campionissimo degli ultimi. Malabrocca incarnò alla perfezione l'immagine dell'eroe perdente: ultimo nel Giro d'Italia del '46 a quattro ore da Bartali, ultimo nel Giro del '47 a quasi sei ore da Coppi, venne "battuto" nel '49 solo da Carullo dopo una storica battaglia per arrivare... ultimi.

Intero: € 15,00 – Ridotto: € 13,00 (minori 14 anni, studenti universitari, over 65, Soci Unicoop)

Speciale pacchetto FIERA DI PRIMAVERA: € 28,00 (spettacoli: Niente Sesso, per favore...siamo inglesi + Anniversary concert + La Maglia Nera)

Biglietteria Cinema Teatro Olimpia

giovedì 4 aprile ore 17.00-18.00/venerdì 5 aprile ore 11.00-12.00

Acquisto biglietti su Circuito  www.bookingshow.com
tramite il Call Center

telefonando al numero verde 800 58 70 55

con diritto di commissione di **€ 1,50** on-line dal sito www.bookingshow.it

con diritto di commissione di **€ 1,50**

presso i vari punti vendita del circuito nazionale booking show

(www.bookingshow.it/servizi/vendita.asp), tra cui Tabacchi Baglini Antonio di Vecchiano e Videoland di Nodica, con diritto di commissione di **€ 1,50**

Info e contatti: Ufficio Cultura tel. 050.859628-48





franca
parrucchieri
**TRATTAMENTO ALLA CHERATINA
RICOSTRUZIONE DEL CAPELLO**

Franca sceglie



**Giovedì, Venerdì e sabato
si gradisce la prenotazione**
Via dei Magagna, 7-9
Tel. 050.863135 - VECCHIANO (PI)



DOMENICA 31 MARZO ore 16.00

LUNEDÌ 1 APRILE ore 17.00

*Al Parco Mercato
appuntamento con la Danza*

ESIBIZIONE DI DANZA

a cura del Centro Studi Più di Vecchiano

Al termine di entrambi gli spettacoli

**Merenda pane e
olio per i bambini**

offerta da Slow Food Pisa,
Monte Pisano
Stand Il Gusto del territorio
area Parco Mercato



DANZA *più*

BABY DANCE
per bambini di 3 anni
PROPEDEUTICA DELLA DANZA
a partire dai 4 anni

Bambini - Ragazzi e Adulti
DANZA CLASSICA
DANZA CONTEMPORANEA
DANZA MODERNA
DANZA JAZZ
FUNKY - HIP HOP
FUNKY GYM
GINNASTICA DOLCE
YOGA
PILATES

Centro studi Danza
Associazione sportiva dilettantistica

Via Bandecca - VECCHIANO (PI)
Tel. 347.5056893

Direttrice: Silvia Lorenzini





Anche quest'anno numerose associazioni sportive porteranno in piazza il loro contributo per promuovere, specialmente tra i giovani, stili di vita più sani.

LUNEDÌ 1 APRILE ore 14.30

Parco Mercato

ESIBIZIONE DI SHIANGITAI

VECCHIANO a cura della Società Sportiva A.S.D. Shiangitai Vecchiano



LUNEDÌ 1 APRILE ore 15.00

2° Trofeo Fiera di Vecchiano DRAGON BOAT

Gara Vogatori Rionale

Raduno alle 15.00
Inizio gara alle 16.30
Premiazione ore 17.30

Fiume Serchio, Vecchiano scalo di Via San Frediano
a cura dell'Associazione culturale Tradizione e Futuro

Il Dragon Boat è uno sport che si svolge con barche lunghe 12,66 metri con la testa e la coda di drago.

Su queste barche trovano posto atleti che pagaiano al ritmo scandito dal tamburino che siede a prua, mentre il timoniere a poppa mantiene la rotta con un timone lungo circa 3 metri.

INOLTRE, PRESENTI PER TUTTA LA FIERA,
CON PROPRI STAND AL PARCO MERCATO:

DELLA CONSULTA VOLONTARIATO

Misericordia, Pubblica Assistenza, SWIFT Water Rescue Team Toscana, Caritas – Mostra beneficenza, Centro Nuovo Modello di Sviluppo, WWF, Comitato Carnevale Vecchianese, Il Circolo Fotografico Le Dune, Pro-Loce di Vecchiano, Sindacati Pensionati (SPI CGIL – UIL UILP), UILDM – Pesca di beneficenza.






- COPPE TROFEI MEDAGLIE
- INCISIONI TARGHE TIMBRI
- REGALI AZIENDALI
- ARGENTERIA OGGETTISTICA
- ABBIGLIAMENTO SPORTIVO PER SOCIETÀ E GRUPPI

Madonna dell'Acqua - Via Pietrasantina, 2
56017 San Giuliano Terme (PI)
tel. 050.890576 - fax 050.891826
info@batini.it - www.batini.it

ASSOCIAZIONI SPORTIVE

A.S.D. Shingitai Vecchiano, Danza Più, Filettole Calcio, Migliarino Volley, Vecchiano Sporting Club.





PARAFARMACIA NODICA



- Farmaci di automedicazione e senza obbligo di ricetta medica (OTC e SOP)
- Farmaci omeopatici
- **Farmaci veterinari con ricetta medica**
- Integratori alimentari e sportivi
- Prodotti fitoterapici ed erboristici
- Prodotti sanitari, ortopedici ed elettromedicali
- Calzature sanitarie
- Prodotti per la prima infanzia e per la gestazione
- Dermocosmesi
- Profumeria
- Tinture ipoallergeniche per capelli
- Misurazione gratuita della pressione arteriosa
- Consegna a domicilio

Via Provinciale Amedeo, 28 – 56019 **Nodica Vecchiano**
tel. e fax 050.6130942





LA NOSTRA AZIENDA

Spedi srl opera dal 1982 nel settore del trasporto merci conto terzi.

È regolarmente iscritta all'Albo Nazionale delle imprese che effettuano la gestione dei rifiuti al n° F100190 per le categorie:

- 4° Classe C. Raccolta e trasporto dei rifiuti speciali non pericolosi;
- 5° Classe C. Raccolta e trasporto di rifiuti pericolosi (ex tossici e nocivi);
- 8° Classe B. Commercio e/o intermediazione di rifiuti pericolosi e non;
- 9° Classe D. Bonifica di siti.

La società conta su un notevole parco automezzi capace di far fronte a tutte le esigenze dei produttori di rifiuti.

Nel 1997, contestualmente con l'entrata in vigore del cosiddetto decreto "Ronchi", la società ha introdotto nel mercato dei servizi di smaltimento rifiuti una serie esclusiva ed innovativa di contratti destinati alle diverse categorie produttive, calibrati sulla quantità di rifiuti prodotti.

Successivamente implementati con l'entrata in vigore del D.LGS 152/06 essi (T.U.AMBIENTE).

Si tratta di contratti che hanno incontrato il consenso dei produttori e sono tesi a stabilire un nuovo rapporto con il cliente poiché forniscono un servizio a 360°, dalla consulenza tecnica all'assistenza amministrativa e professionale per la gestione e lo smaltimento dei rifiuti, secondo le nuove e complesse disposizioni normative.

TECNOLOGIA & SVILUPPO

Il gruppo dispone di impianti tecnologicamente all'avanguardia, laboratori di ricerca altamente qualificati e personale specializzato.

Nell'ambito dei programmi di perfezionamento dei servizi resi al cliente, la società assume la proprietà e la gestione di due impianti di stoccaggio, uno per rifiuti speciali non pericolosi, l'altro per rifiuti speciali pericolosi provenienti da medi e piccoli produttori (officine meccaniche e di autoriparazioni, autopannocchie, verniciature, cartotecniche) e da qualsiasi altra attività con il problema dello smaltimento dei rifiuti.

Novità: Area Outlet!!! SUPER OFFERTA!!!

PAVIMENTI E RIVESTIMENTI 1^a SCELTA

per interno ed esterno ad alta
resistenza (a tutta massa) delle
migliori marche italiane nei formati

50x50 - 30x60 - 45x45 - 40x40 - 33x33

da Euro 6,64 a Euro 11 al mq

Promozione bagno completo!!!

CONTINUA L'OFFERTA PROMOZIONE BAGNO

completo di sanitari POZZI GINORI,
rubinetteria IDEAL STANDARD,
vasca o piatto doccia, pavimento e
rivestimento

a 512,00 Euro

OFFERTA BIANCO VIETRI 1^a SCELTA

20x20 listino Euro 41,00 (sconto 63,6% = Euro 14,90) fino ad esaurimento scorte

10x10 listino Euro 62,00 (sconto 67,9% = Euro 19,90) fino ad esaurimento scorte

OFFERTA IL FERRONE COTTO PREGIATO IMPRUNETINO ARTIGIANO A MANO 1^a SCELTA

15X30 tipo Terrechiare: listino Euro 75,00 (sconto 61%) = Euro 29,25

15x30 tipo Recupero: listino Euro 75,00 (sconto 61%) = Euro 29,25

15x30 tipo Spoleto: listino Euro 75,00 (sconto 58%) = Euro 31,50

15x30 tipo Corte Antica: listino Euro 66,00 (sconto 55%) = Euro 29,70

Fino ad esaurimento scorte

La 2^a scelta se disponibile nella serie Corte Antica e Terrechiare Euro 19,50.

DAVANTI CAMPO SPORTIVO DI NODICA – VECCHIANO (PI)
TEL. 050.86.82.48

APERTO DAL LUNEDÌ AL SABATO

Via Provinciale, 12 – NODICA di Vecchiano (PI) – Tel. 050.868248 – Fax 050.862302
cell. 335.7752404 – 335.7752405 – orsinifranco@tin.it – www.orsinifranco.it